

IRSAP

creating your comfort

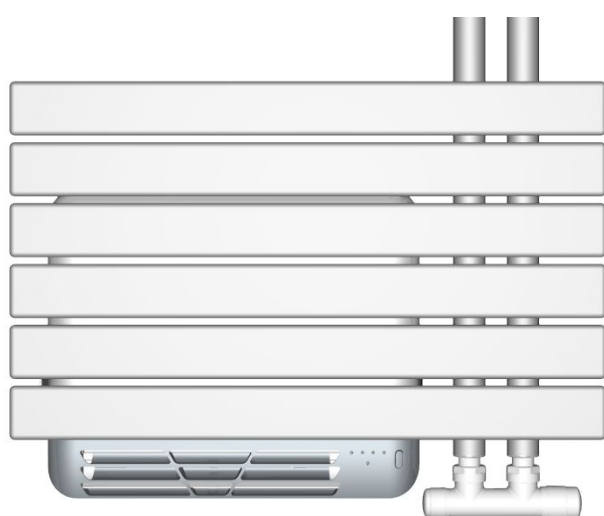


GUIDE D'UTILISATION

RADIATEUR À RACCORDEMENT HYDRAULIQUE + BLOWER

RADIATEUR ÉLECTRIQUE + BLOWER

RADIATEUR À RACCORDEMENT HYDRAULIQUE + BLOWER



OPTION

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Le générateur électrique d'air chaud (blower ou booster) installé sur le radiateur sèche-serviettes est un appareil présentant les caractéristiques suivantes :

- Tension d'alimentation 230 V 50 Hz, 1 ph
- Puissance installée = 1000 W
- Isolement : CLASSE II
- Branchement au réseau : Appareil fourni avec la phase et neutre pour la version sans fiche ou bien avec fiche Schuko
- Indice de protection IP24 • Longueur câble électrique 1200 mm
- Thermostat d'ambiance électronique (en option)

INSTALLATION

Le radiateur doit être installé par un personnel professionnellement qualifié.

Fixer le radiateur sèche-serviettes au mur conformément aux instructions de montage de la notice explicative ci-jointe.

L'installation du radiateur doit être réalisée par une société spécialisée selon la réglementation en vigueur.

En particulier, au cours de l'installation du radiateur, il faut observer les directives CEI 64-8/7 1998.

L'alimentation électrique doit avoir lieu à l'aide d'un interrupteur omnipolaire avec séparation entre les contacts d'au moins 3 mm.

En cas d'installation dans des salles de bains ou dans des douches, l'appareil doit être installé de sorte que les interrupteurs et les autres commandes ne puissent pas être atteints par la personne qui est en train d'utiliser la baignoire ou la douche.

Le radiateur ne doit pas être installé immédiatement en dessous d'une prise de courant fixe.

Au moment de la fixation du radiateur sèche-serviettes au mur, il faut faire particulièrement attention de ne pas endommager le générateur d'air chaud, le thermostat électronique ainsi que le câble électrique de connexion. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou par son service après-vente ou, de toute façon, par une personne présentant une qualification similaire, de sorte à prévenir tout risque éventuel.

AVERTISSEMENTS POUR L'UTILISATION

Cet appareil NE RÉPOND PAS à une utilisation de la part de personnes (enfants inclus) dont les capacités physiques, sensorielles et mentales sont limitées ou qui seraient inexpérimentées, à moins qu'elles ne soient contrôlées et instruites quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

Les enfants doivent être contrôlés afin de veiller à ce qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Il ne faut relier les câbles d'alimentation au réseau électrique qu'après avoir fixé correctement le radiateur au mur conformément aux instructions.

BLOWER AIR MIX: raccordement hydraulique +blower



BACK BLOWER

FRONT BLOWER

PREMIER ALLUMAGE

Lorsqu'il est utilisé pour la première fois, pour allumer le ventilateur, appuyer sur l'interrupteur situé à l'arrière BACK

BLOWER (voir fig. 1 MAIN SWITCH). La LED ON verte s'allumera sur le devant du ventilateur FRONT BLOWER.(fig 2)

FONCTIONNEMENT EN MODE MANUEL (MODÈLE SANS COMMANDE À DISTANCE)

En appuyant sur le bouton d'allumage placé sur le devant du Ventilateur, on peut activer les différentes programmations des temps.

Appuyer une première fois pour activer la fonction fonctionnement pendant 15 min. (1/4 h LED verte)

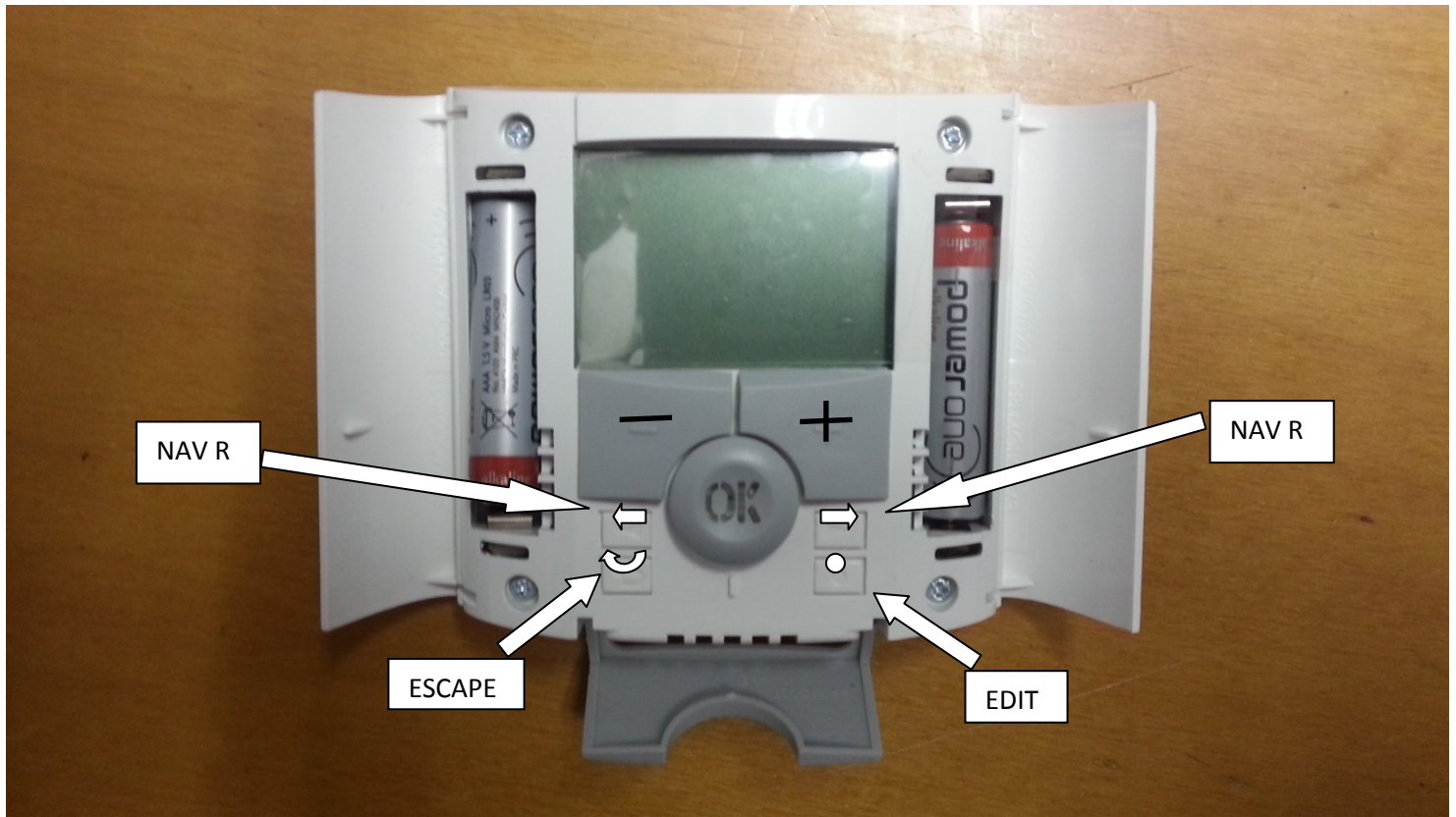
Appuyer une deuxième fois pour activer la fonction fonctionnement pendant 30 min.(1/2 h LED verte)

Appuyer une troisième fois pour activer la fonction fonctionnement pendant 60 min.(1h LED verte)

Appuyer une quatrième fois pour activer la fonction fonctionnement pendant 120 min.(2 h LED verte)

En appuyant une cinquième fois, on retourne à l'état de stand-by (fig 2)

FONCTIONNEMENT AVEC COMMANDE À DISTANCE EN RF (ÉMETTEUR)



PREMIÈRE MISE EN SERVICE DE LA COMMANDE À DISTANCE : Ouvrir les couvercles comme la figure le montre. Insérer les 2 batteries standard du type AAA alcalines (ou retirer le petit autocollant de protection si les batteries sont déjà installées dans leurs logements). Fermer les couvercles. Régler l'heure, le jour et la date.

RÉGLAGE DE L'HEURE, DU JOUR ET DE LA DATE : Régler à l'aide des touches (-) et (+) la valeur qui clignote. La commande à distance passe automatiquement à la valeur suivante à régler. Il faudra régler l'HEURE, le JOUR de la semaine (1,2,...,7) ainsi que la DATE (jj, mois, année). Pour confirmer, appuyer sur OK. Remarque : on peut toujours revenir à la valeur précédente en appuyant sur la touche Escape (↩).

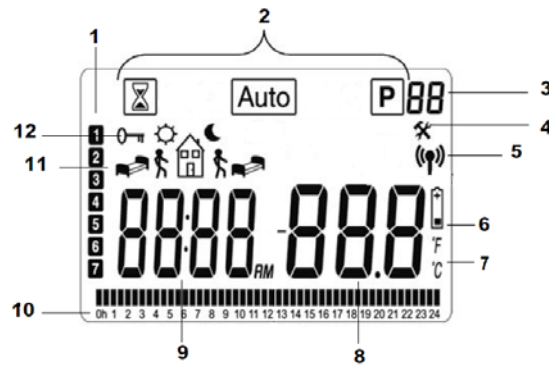
COMBINAISON DU BLOWER (RÉCEPTEUR) AVEC LA COMMANDE À DISTANCE

(ÉMETTEUR) : pour configurer la commande à distance (émetteur) avec le Blower (Récepteur), il est nécessaire d'appuyer pendant 5 secondes sur le bouton START BUTTON situé sur le Blower. Les 4 LEDs vertes clignoteront simultanément. À ce stade sur la commande à distance (émetteur) appuyer sur et garder enfoncé sur le clavier la touche édition (○) pendant 10s. Une fois ce délai écoulé, la mention "RF INI" apparaîtra sur l'écran.



La commande à distance (émetteur) enverra maintenant le signal de configuration radio au ventilateur (récepteur). Les 4 témoins à Led verts du ventilateur s'éteignent. Ceci est le signal du fait que la configuration entre le ventilateur et la commande à distance a bien eu lieu. Sur la commande à distance, appuyer sur la touche Escape (↩) sur le clavier pour retourner à la page-écran principale.




SYMBOLES SUR L'AFFICHEUR DE LA COMMANDE À DISTANCE



1. Jours de la semaine

- ✓ 1 lundi - 2 mardi - 3 mercredi - 4 jeudi - 5 vendredi - 6 samedi - 7 dimanche

2. Fonctions

- ✓  fonctionnement manuel
- ✓  fonctionnement automatique
- ✓  fonction programmes

3. Programmes préétablis

- ✓ P1 : Matin, Soir (hall et salle de bains) ;
- ✓ P2 : Matin, soir et fin de semaine
- ✓ P3 : Matin, début d'après-midi, soir et fin de semaine
- ✓ U1 : à disposition
- ✓ U2 : à disposition

4. Paramètres de configuration

5. Logo transmission RF

6. Signal batterie à plat

7. Indicateur degrés °C ou °F

8. Affichage de la température

9. En mode stand-by affiche l'heure courante, en mode fonctionnement affiche le temps de fonctionnement du ventilateur

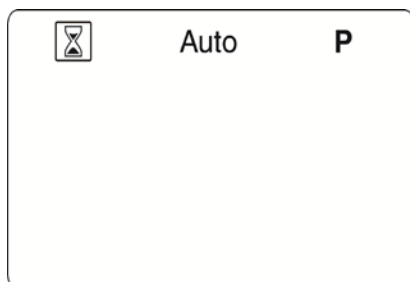
10. Programme de la journée en cours (la barre du temps actuel clignote)

11 Pictogrammes modes

12. Indicateur de blocage du clavier

FONCTIONNEMENT EN MODE MANUEL (MODÈLE AVEC COMMANDE À DISTANCE)

Pour sélectionner le FONCTIONNEMENT MANUEL, sur la commande à distance appuyer sur les touches de navigation NAV, jusqu'à ce que le symbole du manuel soit entouré,



puis appuyer sur OK pour confirmer


Maintenant, à l'aide des touches + ou –, il est possible de programmer le temps de fonctionnement du ventilateur. Le temps de fonctionnement peut être réglé dans une plage allant de 15 min. à 2 heures, avec des étapes de 15 min. Les LEDS du temps de fonctionnement correspondants s'allumeront sur le ventilateur.

Pendant la sélection de l'intervalle de temps sur la commande à distance, on a l'affichage de :

- ✓ la température ;
- ✓ le compte à rebours du temps programmé (il clignote) ;
- ✓ la fonction active (exemple : manuelle dans le cas présent)

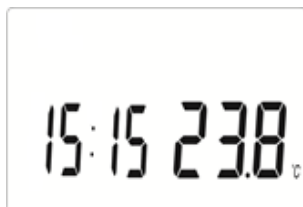


À tout moment, à l'aide des touches + ou – il est possible de :

- ✓ augmenter ou diminuer le temps programmé.
- ✓ Pour arrêter le ventilateur, mettre à zéro le temps de fonctionnement (en amenant la valeur à 00:00) et sortir de la fonction manuelle à l'aide de la touche ESCAPE ().

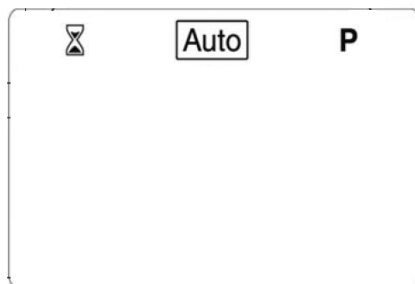
Une fois qu'on est sorti de la fonction manuelle, l'afficheur retourne au mode stand-by en visualisant :

- ✓ l'heure ;
- ✓ la température de la pièce

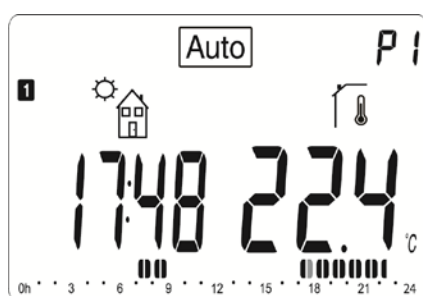


FONCTIONNEMENT EN MODE Auto AUTOMATIQUE

Appuyer sur les touches de navigation de la commande à distance jusqu'à ce que le symbole du mode automatique soit entouré,



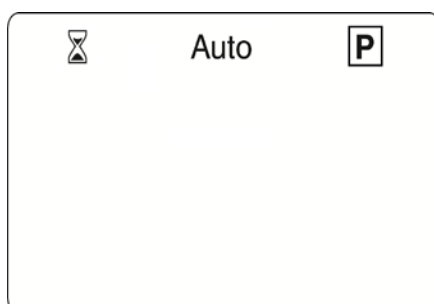
puis appuyer sur OK



Dans ce mode, la commande à distance suivra le programme choisi (préétabli ou personnalisé). Le programme choisi est affiché (heures et allumage) dans la barre du temps 10.

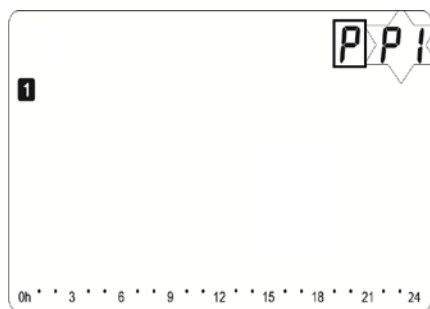
SÉLECTION ET CONFIGURATION DES PROGRAMMES

La fonction AUTO étant activée, appuyer sur les touches de navigation jusqu'à ce que le symbole soit entouré



puis appuyer sur OK.

Un programme commencera à clignoter (exemple : P1).

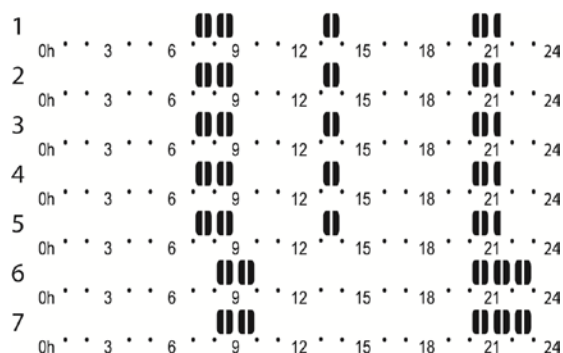


On peut choisir entre 3 programmes préétablis : P1, P2, P3

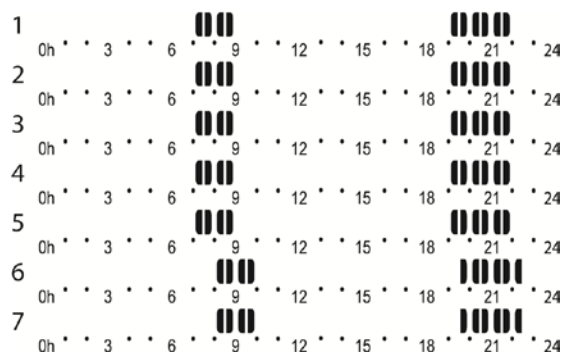
Voici ci-dessous la configuration des programmes existants :

L'échelle du temps de l'afficheur de la commande à distance indique les 24 heures de la journée et avec un marquage, les phases d'allumage et d'extinction du ventilateur. La sélection se fait par intervalles de 30 minutes. À l'aide des numéros allant de 1 à 7, on détermine les différents jours de la semaine.

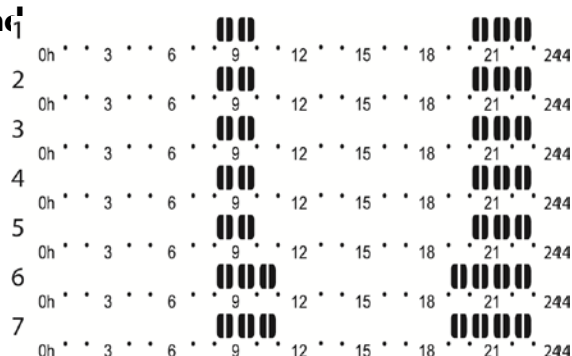
P1: Morning, Evening (Hall & Bath room)



P2: Morning, Evening & Week-end;



P3: Morning, Midday, Evening & Week-end



CONFIGURATION D'UN PROGRAMME UTILISATEUR

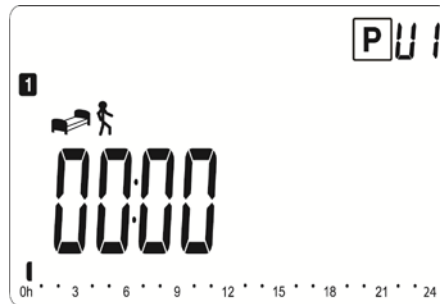
En plus des programmes préétablis P1,P2,P3, il est possible de personnaliser 2 programmes U1 et U2.

Sélectionner un programme disponible :

✓ U1

✓ U2

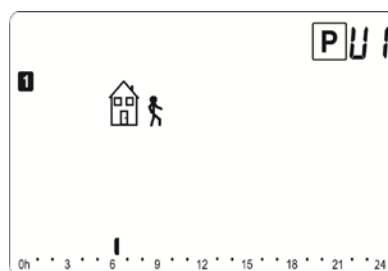
Par exemple, choisir U1, et appuyer sur la touche EDIT (●)





Symbole : on se lève du lit. Ce symbole indique que la journée commence. On est maintenant invité à régler l'heure de la première étape du programme à l'aide de (-) ou (+). En pratique, lorsque le fonctionnement du système commence dans la journée, par exemple à 6 h.



Appuyer sur OK pour confirmer et passer à l'étape suivante

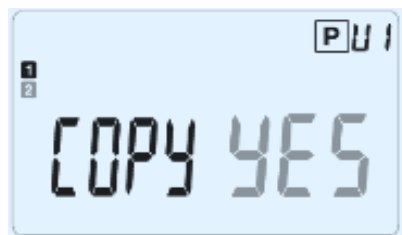


On est maintenant invité à choisir le type de phase suivante du programme (icônes clignotantes) ; il y a 2 possibilités :

1. choisir le symbole « on va au lit »,  qui correspond à la fin de la journée ;
2. choisir le symbole « on sort de la maison »,  pour ajouter une étape au programme au cours de la journée.

Dans les deux cas, il faut appuyer sur OK pour confirmer.

- a) Si on choisit la première possibilité, le thermostat demandera de copier le programme de la journée (qu'on a décidé de fermer) qui vient d'être exécuté sur la journée suivante






On peut choisir OUI ou NON en appuyant sur les boutons + ou -.

- Si on sélectionne « NON », le système demandera de créer un programme pour le jour suivant ; ensuite, on recommence comme décrit ci-dessus.

- Si on sélectionne « OUI », on aura la possibilité de copier le programme pour le jour suivant jusqu'au dernier jour de la semaine (7 Dimanche). Appuyer sur OK pour sauvegarder le choix.



- b) Si on choisit la deuxième possibilité, ajouter d'autres étapes au cours de la journée, en alternant les options :

-  retour
-  parti
-  retour, etc. etc.

Pour terminer la journée sélectionner l'icône sommeil .

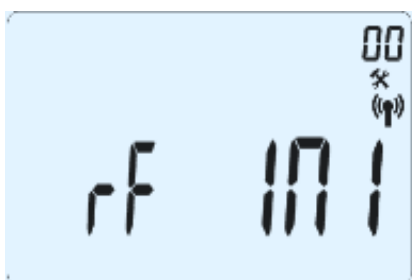
F) FONCTIONS SPÉCIALES

KEYBOARDS LOCK FUNCTION BLOCAGE ET DÉBLOCAGE

Pour activer la fonction de blocage touches, maintenir enfoncée la touche Escape () , ensuite, appuyer simultanément sur la touche édition (●). Le « logo »  sera affiché sur l'écran. Répéter la même procédure pour débloquer le clavier.

PARAMÈTRES UTILISATEURS

La commande à distance dispose d'un menu où se trouvent des paramètres modifiables. Pour entrer dans ce menu il faut appuyer sur la touche édition (●) pendant 5 s. La page-écran du premier paramètre apparaîtra et sera affichée :



Maintenant, il est possible de sélectionner un paramètre qui doit être modifié. À l'aide des touches de navigation (◀) ou (▶), il est possible de choisir le paramètre. Une fois le paramètre sélectionné, commuter la valeur à l'aide de la touche (OK), modifier la valeur avec (-) ou (+) et confirmer le réglage avec (OK). Pour sortir du menu paramètres sélectionner le paramètre « END ou FIN » et appuyer sur (OK).

N°	<u>Valeur par défaut</u> et autres possibilités
00	RF INI : Configuration Radio
01	Langue : Français / Anglais
02	dEG : affichage unité de mesure de la température : °C Celsius -°F Fahrenheit
03	__:__ sélectionne l'unité de mesure de l'heure 24H (24:00) 12H (12:00 AM /PM)
04	dst : Changement horaire été/hiver OUI changement automatique de l'horaire en fonction de la date. non aucun changement automatique.
05	AirC : Calibrage de la sonde interne Le calibrage doit être effectué après 1 journée de travail avec la même température ambiante selon la description suivante : Placer un thermomètre dans la pièce à 1,5 mètre de distance du sol et contrôler la température réelle dans le local après 1 heure. Lorsqu'on arrive au paramètre de calibrage, on trouve « non » affiché sur la droite pour indiquer l'absence de calibrage. Pour saisir la valeur indiquée par le thermomètre, utiliser la touche (-) ou la touche (+) pour saisir la valeur réelle. Appuyer ensuite sur (OK) pour confirmer. Le message « Oui » devrait être affiché, la valeur sera mémorisée dans la mémoire interne. Si on a besoin d'effacer une valeur de calibrage fixée, appuyer sur la touche Escape (↵). La valeur précédente est effacée et le message « non » s'affiche.
06	Version logiciel à distance
07	Version logiciel ventilateur
08	Clr ALL : Réinitialiser toutes les programmations effectuées en usine Appuyer sur la touche OK pendant 10 s. Toutes les configurations utilisateur seront réinitialisées et les paramètres d'usine seront restaurés. ATTENTION : S'assurer d'avoir tous les éléments nécessaires à la nouvelle configuration.
09	End : Sortir du menu des paramètres Appuyer sur la touche OK pour sortir du menu.

AUTRES INFORMATIONS :

Si pendant le fonctionnement la commande à distance tombe en panne ou les batteries se déchargent, le ventilateur continuera à fonctionner avec la dernière fonction envoyée par la télécommande. À la fin du fonctionnement programmé précédemment, le ventilateur, si par exemple on ne change pas entretemps les batteries ou l'on ne rétablit pas la commande à distance, fonctionnera après environ 30 min. en fonction manuelle sans commande à distance.

Au cas où les batteries seraient à plat, même après 30 minutes, au moment du rétablissement, il faudra reprogrammer :

- l'heure ;
- le jour ;
- la date.

Les autres paramètres seront mémorisés.

DÉSACCOUPLEMENT DU VENTILATEUR (RÉCEPTEUR) DE LA COMMANDE À DISTANCE (ÉMETTEUR)

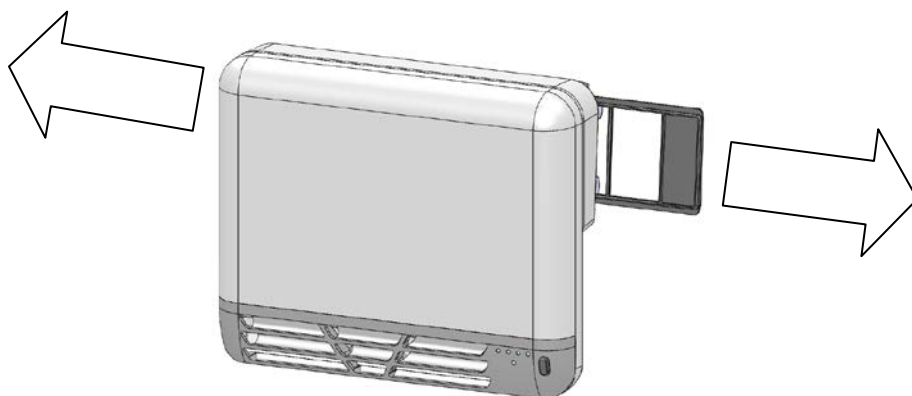
Pour désaccoupler le ventilateur de la commande à distance, appuyer pendant 5 s sur le bouton START BUTTON sur le ventilateur et laisser clignoter les LEDS jusqu'à l'extinction. La commande à distance sera ainsi désaccouplée du ventilateur, que l'on pourra, à ce stade, commander à partir du panneau.

NETTOYAGE DU FILTRE :

Le ventilateur est doté en aspiration d'un filtre anti-poussière amovible qui retient les impuretés présentes dans l'air de la pièce. Lorsque le filtre est sale, la poussière qui s'est accumulée peut provoquer le blocage du fonctionnement du ventilateur. Il faut donc vérifier périodiquement (on conseille au moins une fois par mois) l'état de propreté du filtre, étant donné qu'il dépend des conditions environnementales dans lesquelles l'appareil fonctionne.

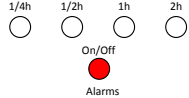
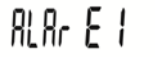
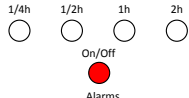
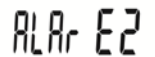
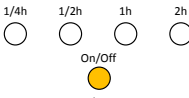



Avant de procéder à toute opération de dépose du filtre, éteindre l'appareil en appuyant sur l'interrupteur situé derrière le ventilateur.

Tirer le filtre à droite ou à gauche pour sortir le filtre du ventilateur.

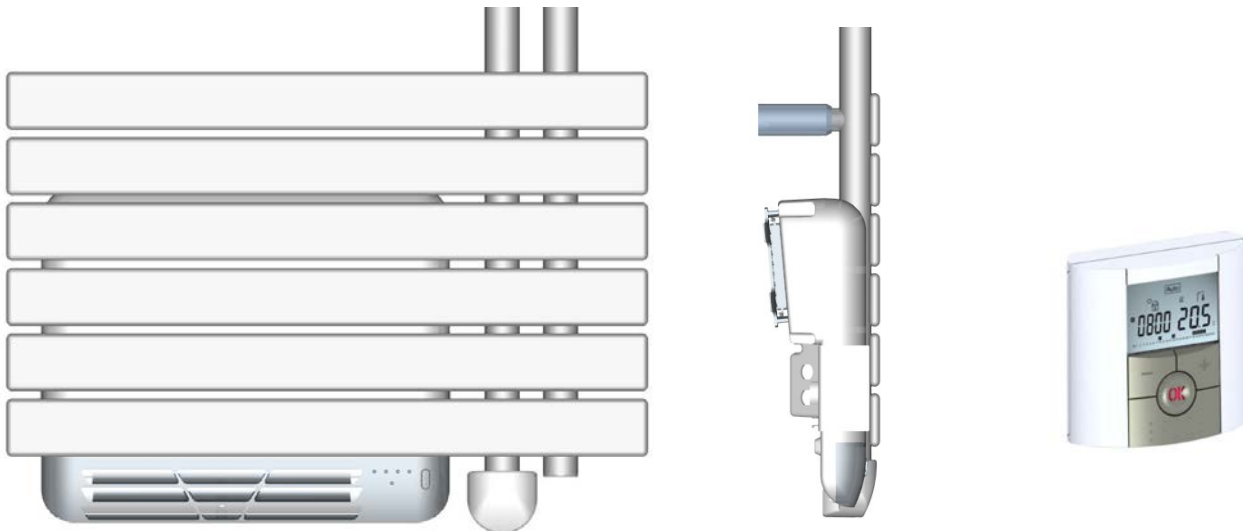


Toutes les 200 heures de fonctionnement, le ventilateur signalera qu'il faut procéder au nettoyage du filter

GESTION DES ALARMES

ERREUR	BLOWER	COMMANDE À DISTANCE	ACTION
E1 : SURCHAUFFE		 La LED rouge sur la touche OK clignote	Cause : Sortie de l'air bloquée. Pour résoudre le problème et rétablir la situation appuyer sur le bouton START BUTTON du ventilateur pendant 5 secondes. Appuyer sur OK de la commande à distance pour mettre les informations à jour.
E2 : SURCHAUFFE		 La LED rouge sur la touche OK clignote	Cause : Sortie de l'air ou moteurs bloqués. Pour résoudre le problème et rétablir la situation appuyer sur le bouton START BUTTON du ventilateur pendant 5 secondes. Appuyer sur OK de la commande à distance pour mettre les informations à jour
E4 : NETTOYAGE FILTRE		 La LED rouge sur la touche OK clignote	Cause : toutes les 200 heures de fonctionnement, le ventilateur signale en mode automatique qu'il faut procéder au nettoyage du filtre. Nettoyer le filtre, réinitialiser l'alarme en appuyant sur le bouton START BUTTON du ventilateur.
E5 : ERROR NTC		 La LED rouge sur la touche OK clignote	Cause : NTC en panne Contacter le service après-vente
E6 : COMMUNICATION INTERROMPUE	Retourner aux fonctions sans contrôle RF	 La LED rouge sur la touche OK clignote	Suivre les instructions pour combiner la commande à distance avec le ventilateur

RADIATEUR ÉLECTRIQUE + BLOWER



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Le générateur électrique d'air chaud (blower ou booster) installé sur le radiateur sèche-serviettes est un appareil présentant les caractéristiques suivantes :

- Tension d'alimentation 230V 50Hz, 1ph
- Isolement : CLASSE II
- Branchement au réseau : Appareil fourni avec la phase et neutre + fil pilote pour la version sans fiche ou bien avec fiche Schuko
- Indice de protection IP24
- Longueur câble électrique 1200 mm
- Thermostat d'ambiance électronique (**cette version en prévoit toujours l'utilisation**)

Pour ce qui est des modèles électriques, la taille de puissance résistance électrique est choisie par le constructeur, de sorte à avoir une température superficielle du corps de chauffant qui ne dépasse pas environ 70°C.

Les radiateurs modèle électrique sont remplis par le fabricant de la quantité de liquide appropriée pour optimiser la transmission de la chaleur.

C'est pourquoi, s'il y a des fuites de liquide du radiateur, seul le fabricant pourra et devra procéder à un nouveau remplissage ou à un appoint.

INSTALLATION

Le radiateur doit être installé par un personnel professionnellement qualifié. Fixer le radiateur sèche-serviettes au mur conformément aux instructions de montage de la notice explicative ci-jointe. L'installation du radiateur doit être réalisée par une société spécialisée selon la réglementation en vigueur.

En particulier, au cours de l'installation du radiateur, il faut observer les directives CEI 64-8/7 1998. L'alimentation électrique doit avoir lieu à l'aide d'un interrupteur omnipolaire avec séparation entre les contacts d'au moins 3 mm. En cas d'installation dans des salles de bains ou dans des douches, l'appareil doit être installé de sorte que les interrupteurs et les autres commandes ne puissent pas être atteints par la personne qui est en train d'utiliser la baignoire ou la douche. Le radiateur ne doit pas être installé immédiatement en dessous d'une prise de courant fixe. Au moment de la fixation du radiateur sèche-serviettes au mur, il faut faire particulièrement attention de ne pas endommager le thermostat électronique ainsi que le câble électrique de connexion. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou par son service après-vente ou, de toute façon, par une personne présentant une qualification similaire, de sorte à prévenir tout risque éventuel.

AVERTISSEMENTS POUR L'UTILISATION

Cet appareil ne répond pas à une utilisation de la part de personnes (enfants inclus) dont les capacités physiques, sensorielles et mentales sont limitées ou qui seraient inexpérimentées, à moins qu'elles ne soient contrôlées et instruites quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

Les enfants doivent être contrôlés afin de veiller à ce qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Il ne faut relier les câbles d'alimentation au réseau électrique qu'après avoir fixé correctement le radiateur au mur.

Il est absolument interdit de :

- brancher l'alimentation de la commande AVANT D'AVOIR VÉRIFIÉ QUE LE THERMOSTAT A ÉTÉ INSTALLÉ CORRECTEMENT SUR LE RADIATEUR.
- couper le câble d'alimentation pour débrancher l'appareil ;
- endommager le câble d'alimentation électrique. Si le câble d'alimentation est endommagé, le remplacement de la résistance électrique en entier doit être effectué par le fabricant ou par son service après-vente ou, de toute façon, par une personne qualifiée, de sorte à prévenir tout risque éventuel.

Attention : pendant le fonctionnement, le radiateur présente des surfaces chaudes.

Pendant le fonctionnement, il est normal que les premiers tuyaux en bas restent à température ambiante.

Pour protéger les enfants contre tout danger, il est recommandé d'installer l'appareil de sorte que le tuyau de chauffage le plus bas se trouve à une hauteur d'au moins 600 mm du sol.

BLOWER AIR: radiateur électrique +blower

PREMIER ALLUMAGE

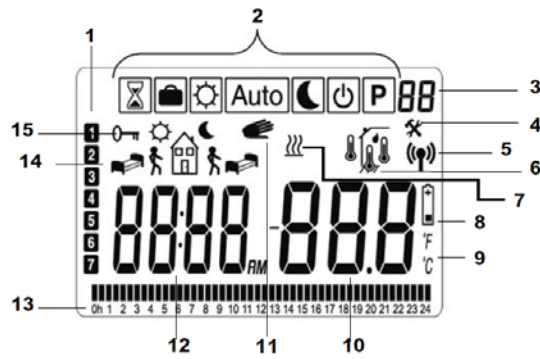
Voir radiateur raccordement hydraulique + ventilateur. Pour cette version du ventilateur, les mentions sur la partie frontale changent.



A) FONCTIONNEMENT AVEC COMMANDE À DISTANCE EN RF (ÉMETTEUR)

Ce modèle de ventilateur couplé à un radiateur électrique prévoit toujours la COMMANDE À DISTANCE. Il faut donc se conformer aux instructions comme pour le modèle hydraulique pour la première mise en service de la commande à distance, le réglage de l'heure, du jour et de la date et pour la combinaison du ventilateur avec la commande à distance.







SYMBOLES SUR L'AFFICHEUR DE LA COMMANDE À DISTANCE



1. Jours de la semaine

- ✓ 1 lundi - 2 mardi - 3 mercredi - 4 jeudi - 5 vendredi - 6 samedi - 7 dimanche

2. Fonctions

- ✓  fonctionnement manuel
- ✓  fonctionnement vacances
- ✓  fonctionnement confort
- ✓  fonctionnement automatique
- ✓  fonction economy
- ✓  fonction programmes

3. Programmes préétablis

- ✓ P1 : Matin, Soir (hall et salle de bains) ;
- ✓ P2 : Matin, soir et fin de semaine
- ✓ P3 : Matin, début d'après-midi, soir et fin de semaine
- ✓ U1 : à disposition
- ✓ U2: à disposition

4. Paramètres de configuration

5. Logo transmission RF

6. Signal batterie à plat

7. Indicateur degrés °C ou °F

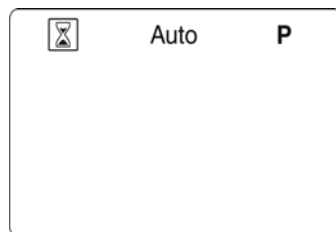
8. Affichage de la température

9. En mode stand-by affiche l'heure courante, en mode fonctionnement affiche le temps de fonctionnement du ventilateur
10. Programme de la journée en cours (la barre du temps actuel clignote)
- 11 Pictogrammes modes
12. Indicateur de blocage du clavier

FONCTIONNEMENT EN MODE MANUEL

(MODÈLE AVEC COMMANDE À DISTANCE)

Pour sélectionner le FONCTIONNEMENT MANUEL, sur la commande à distance appuyer sur les touches de navigation NAV, jusqu'à ce que le symbole du manuel soit entouré,



puis appuyer sur OK pour confirmer

Choisir le type de fonction à l'aide des touches + ou –

- BLOWER (bLO-SOU)
- RADIATEUR (RAd-RAd)
- LES DEUX (ALL-TOU)

Valider le choix préféré en cliquant sur OK. Avec ce choix, il est possible de faire fonctionner soit le radiateur seulement, soit le ventilateur seulement ou de les faire fonctionner tous les deux.

Maintenant, à l'aide des touches + ou –, il est possible de programmer le temps de fonctionnement du ventilateur. Le temps de fonctionnement peut être réglé dans une plage allant de 15 min. à 2 heures, avec des étapes de 15 min. Sur le ventilateur les LEDS correspondants s'allumeront: ou SOUFFLANT ou RADIATEUR ou SOUFFLANT + RADIATEUR

Pendant la sélection de l'intervalle de temps sur la commande à distance, on a l'affichage de :

- ✓ la température ;
- ✓ le compte à rebours du temps programmé (il clignote) ;

- ✓ la fonction active (exemple : manuelle dans le cas présent)

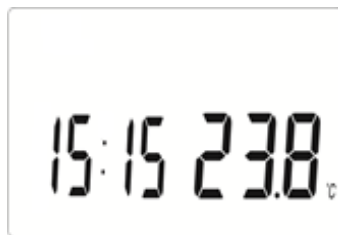


À tout moment, à l'aide des touches + ou – il est possible de :


- ✓ augmenter ou diminuer le temps programmé.
- ✓ Pour arrêter le ventilateur, mettre à zéro le temps de fonctionnement (en amenant la valeur à 00:00) et sortir de la fonction manuelle à l'aide de la touche ESCAPE (➡).

Une fois qu'on est sorti de la fonction manuelle, l'afficheur retourne au mode stand-by en visualisant :

- ✓ l'heure ;
- ✓ la température de la pièce



FONCTIONNEMENT VACANCES



Appuyer sur les touches de navigation, jusqu'à ce que le symbole soit entouré  et appuyer sur OK pour confirmer.

Le mode vacances est constamment maintenu entre 0,5 ° et 12 °C par étapes de 0,5 °C selon le réglage du point de consigne de l'utilisateur.

En appuyant sur la touche + ou - la température du point de consigne commence à clignoter et la valeur peut être réglée.

Programmer la durée (nombre de jours) du mode vacances. La valeur commence à clignoter immédiatement et en appuyant sur la touche + ou -, la valeur peut être réglée entre 1 et 44 jours (non, 01d, 02d 44d). Valider avec la touche (OK).

À ce stade, on a l'affichage :

-  du compte à rebours ;
-  de la température réelle ;


 du mode vacances 



Après ce compte à rebours, la télécommande retourne au mode stand-by (veille)

Dans le fonctionnement vacances, seul le radiateur électrique fonctionne, pas le ventilateur. Sur le ventilateur le témoin à LED RADIATEUR s'allumera

FONCTIONNEMENT CONFORT

Appuyer sur les touches de navigation, jusqu'à ce que le symbole soit  entouré et appuyer sur OK pour confirmer.

La température nominale de fonctionnement confort est constamment maintenue avec une valeur pouvant être configurée entre 5 °C et 35 °C par étapes de 0,5 ° C.

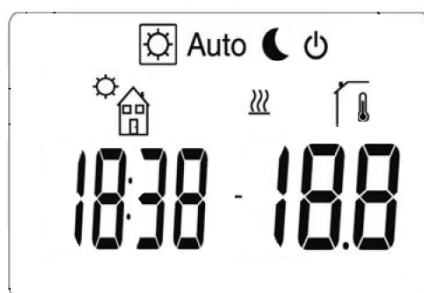
En appuyant sur la touche + ou - la température du point de consigne commence à clignoter et la valeur peut être réglée.

Appuyer sur OK pour confirmer.

On visualise :


 la température

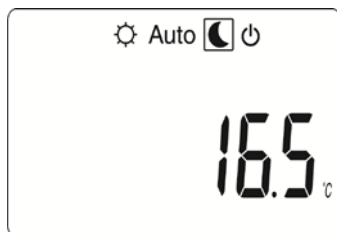
 le mode



Dans le fonctionnement confort, seul le radiateur électrique fonctionne, pas le ventilateur. Sur le ventilateur le témoin à LED RADIATEUR s'allumera

FONCTIONNEMENT ECONOMY

Appuyer sur les touches de navigation, jusqu'à ce que le symbole soit entouré  et appuyer sur OK pour confirmer.



La température nominale de fonctionnement economy est constamment maintenue avec une valeur pouvant être configurée entre 5 °C et 35 °C par étapes de 0,5 ° C.

En appuyant sur la touche + ou - la température du point de consigne commence à clignoter et la valeur peut être réglée.

Appuyer sur OK pour confirmer.

On visualise :

 la température

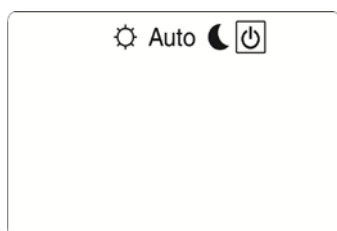
 le mode 



Dans le fonctionnement economy, seul le radiateur électrique fonctionne, pas le ventilateur. Sur le ventilateur le témoin à LED RADIATEUR s'allumera

STAND BY

Appuyer sur les touches de navigation, jusqu'à ce que le symbole soit entouré et appuyer sur OK pour confirmer.



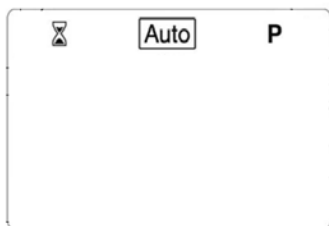
Arrête le ventilateur et le radiateur.

ATTENTION : L'appareil n'est pas protégé contre le gel avec ce mode de fonctionnement.

Utiliser les touches de navigation (◀) ou (▶) pour faire redémarrer et changer le mode de fonctionnement.

FONCTIONNEMENT EN MODE Auto AUTOMATIQUE

Appuyer sur les touches de navigation jusqu'à ce que le symbole du mode automatique soit entouré,



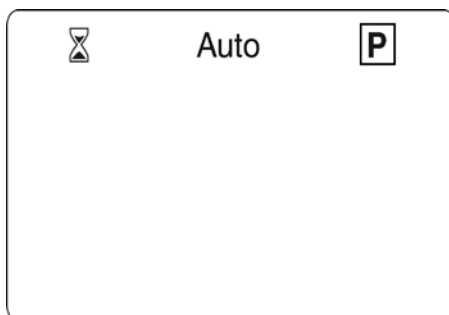
puis appuyer sur OK



Dans ce mode, le thermostat suivra le programme choisi (préétabli ou personnalisé), selon le temps et la fonction allumé / éteint.

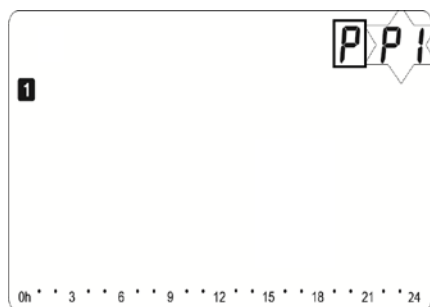
CHOIX DES PROGRAMMES DE FONCTIONNEMENT

La fonction AUTO étant activée, appuyer sur les touches de navigation jusqu'à ce que le symbole soit entouré



puis appuyer sur OK.

Un programme commencera à clignoter (exemple : P1).

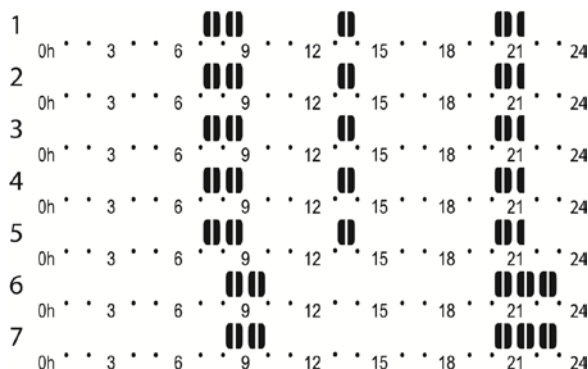


On peut choisir entre 3 programmes préétablis : P1, P2, P3

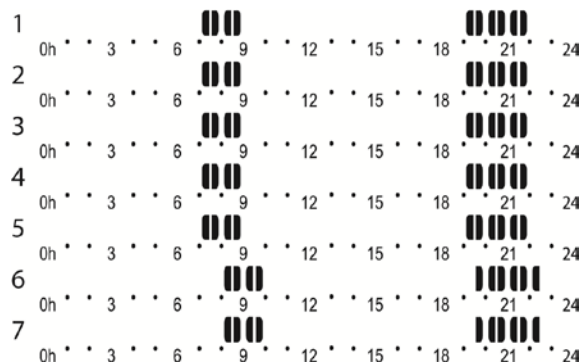
Voici ci-dessous la configuration des programmes existants :

L'échelle du temps de l'afficheur de la commande à distance indique les 24 heures de la journée et avec un marquage, les phases d'allumage et d'extinction du ventilateur. La sélection se fait par intervalles de 30 minutes. À l'aide des numéros allant de 1 à 7, on détermine les différents jours de la semaine.

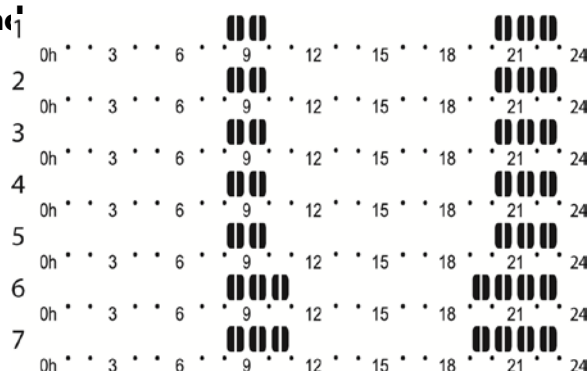
P1: Morning, Evening (Hall & Bath room)



P2: Morning, Evening & Week-end;



P3: Morning, Midday, Evening & Week-end



Après avoir sélectionné le programme, l'utilisateur peut choisir de faire fonctionner dans les plages horaires en appuyant sur les touches + ou –

- Blower (bLO-SOU)
- Radiateur (RAd-RAd)
- Les deux (ALL-TOU)

CONFIGURATION D'UN PROGRAMME UTILISATEUR

Sélectionner un programme disponible (ex: U1):

✓ U1

✓ U2

et appuyer sur la touche EDIT (●)

En appuyant sur les touches + ou –, on peut choisir parmi 3 possibilités :

- Blower (bLO-SOU)
- Radiateur (RAd-RAd)
- Les deux (ALL-TOU)

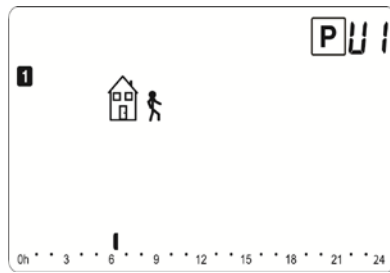
Valider le choix préféré en cliquant sur OK. On aura l'affichage de





Symbole : on se lève du lit. Ce symbole indique que la journée commence. On est maintenant invité à régler l'heure de la première étape du programme à l'aide de (-) ou (+). En pratique, lorsque le fonctionnement du système commence dans la journée, par exemple à 6 h.



Appuyer sur OK pour confirmer et passer à l'étape suivante

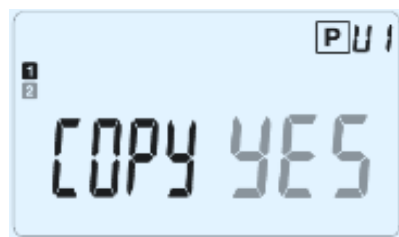


On est maintenant invité à choisir le type de phase suivante du programme (icônes clignotantes) ; il y a 2 possibilités :

3. choisir le symbole « on va au lit »,  qui correspond à la fin de la journée ;
4. choisir le symbole « on sort de la maison »,  pour ajouter une étape au programme au cours de la journée.

Dans les deux cas, il faut appuyer sur OK pour confirmer.




- c) Si on choisit la première possibilité, le thermostat demandera de copier le programme de la journée (qu'on a décidé de fermer) qui vient d'être exécuté sur la journée suivante



On peut choisir OUI ou NON en appuyant sur les boutons + ou -.

- Si on sélectionne « NON », le système demandera de créer un programme pour le jour suivant ; ensuite, on recommence comme décrit ci-dessus.
- Si on sélectionne « OUI », on aura la possibilité de copier le programme pour le jour suivant jusqu'au dernier jour de la semaine (7 Dimanche). Appuyer sur OK pour sauvegarder le choix.

- d) Si on choisit la deuxième possibilité, ajouter d'autres étapes au cours de la journée, en alternant les options :

-  retour
-  parti
-  retour, etc. etc.

Pour terminer la journée sélectionner l'icône sommeil .

F) FONCTIONS SPÉCIALES

KEYBOARDS LOCK FUNCTION BLOCAGE ET DÉBLOCAGE

Voir instructions modèle hydraulique

PARAMÈTRES UTILISATEURS

Voir instructions modèle hydraulique

AUTRES INFORMATIONS :

Si pendant le fonctionnement votre commande à distance tombe en panne ou les batteries sont à plat, le ventilateur continuera à fonctionner avec la dernière fonction envoyée par la télécommande. Par la suite, il ne sera plus possible de piloter le ventilateur, jusqu'au rétablissement de la télécommande.

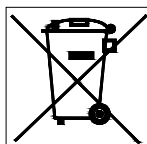
NETTOYAGE DU FILTRE :

Voir instructions modèle hydraulique

GESTION DES ALARMES

Voir instructions modèle hydraulique

INFORMATION POUR LES UTILISATEURS



aux termes de l'article 10 de la Directive 2002/96/CE du 27/01/2003 relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), transposée en Italie par le décret législatif du 25 juillet 2005 n° 151

- Le symbole susmentionné, également présent sur l'appareil, indique qu'il a été mis sur le marché et qu'il doit faire l'objet d'une récolte séparée au moment où l'utilisateur décide de s'en défaire (y compris tous les composants, sous-ensembles et les produits consommables qui font partie intégrante du produit).
- Pour obtenir des informations sur la collecte desdits appareils, on est prié de contacter le revendeur ou tout autre sujet inscrit dans les différents registres nationaux pour les autres pays de l'Union européenne. Le déchet provenant d'un ménage domestique (ou d'origine analogue) peut être confié à des systèmes de collecte sélective des résidus urbains.
- Au moment de l'achat d'un nouvel appareillage du type équivalent, il est possible de remettre l'ancien appareil au vendeur. Le revendeur se mettra en contact avec l'organisme responsable de la collecte de l'appareillage.
- La collecte séparée appropriée de l'appareil mis au rebut et l'exécution des opérations suivantes de traitement, de récupération et d'élimination environnementale, permettent d'éviter les effets potentiels négatifs sur l'environnement et sur la santé publique et favorisent le recyclage et la récupération des matériaux composants.

L'élimination inappropriée du produit par l'utilisateur entraîne l'application des sanctions prévues par la transposition dans le droit national italien des directives 91/156/CE et 91/689/CE (transposée en Italie par le D. lsg. 03/04/2006 n° 152 - Texte unique sur l'environnement)

REMARQUES

.....

.....

.....

.....

.....

.....

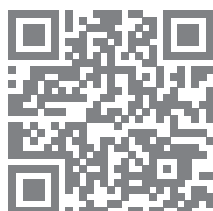
.....

.....

.....

IRSAP

creating your comfort



youtube.com/IrsapOfficialChannel



twitter.com/IrsapOfficial



facebook.com/IrsapOfficial



Informations: IR GROUP SASU, 19 chemin de la plaine /chemin des Ronzieres - 69390 VOURLES
Tel. 04.28.00.01.67 - Fax 04.72.31.86.40 • e-mail: irsaprhoss@irgroup.fr - web: <http://www.irsap.com>
Commandes et facturation: IRSAP SPA Via delle Industrie 211, 45031 Arquà Polesine (RO) - Italie
Tel 04.28.00.01.67 - Fax 04.72.31.86.40 • e-mail: irsaprhoss@irgroup.fr - web: <http://www.irsap.com>